

BOLETIN **INFORMATIVO**



# PALENQUE

centeno cultural afro-ecuatoriano

Quito - Ecuador

**Marzo 1991**

**AFRO-AMERICA PRECOLOMBINA... ?**

El logotipo de nuestro Boletín Palenque cambia por tercera vez: al pasar de mimeografiado a impreso en offset y ahora, entre otras razones, porque cumplimos 10 años de vida. Sin duda alguna, somos de las pocas excepciones en los de los periódicos informativos populares afros.

Hemos escogido este nuevo logotipo resultado de un montaje genial entre una arqueológica (cabeza) de San Lorenzo-Veracruz, en México y el rostro de africano nubano; que nos evidencia una vez más» la semejanza y similitud os negroides bien definidos.

La pieza arqueológica es parte de más de un centenar de enormes cabezas ticas (algunas llegan hasta 35 toneladas de peso), pertenece a la cultura Olmeca y que según Coe ( 1965 y 1973) comenzó alrededor del año 1200 A.C. y ser considerada como la raíz de

mente importancia artístico-arqueológica, sino también un "tremendo mensaje étnico".

En efecto, autores como la Doctora Meggers (1975) e Ivan Van Sertima (1) (1976), dicen que el pueblo Olmeca tiene tres raíces o influencias principales: -Una *mongoloide*, por las relaciones que se supone han habido a través del estrecho de Bering, además de las evidentes influencias con la civilización Shang de China.

-La segunda es *negroide*. No debemos olvidar que, cuando los reyes de Kush de la dinastía Napata en Nubia, comenzaron a reinar en el Alto Egipto en el año 1605 A.C., (después de haber dado muerte al Faraón), corresponde al tiempo en que los Olmecas hicieron su aparición en

ra Tolita presenta una colección de 11 figurinas estrictamente negroides, casi todas pertenecientes a la Fase Tachina. Por otra parte, el P. Porras (2) certifica haber encontrado en la faldas del volcán Sangay (oriente ecuatoriano), figurinas de la cultura "Tradición Upano" (17.00 a.C. 800 d.C.) semejantes a la de la cultura Olmeca, entre otras figurinas de aspecto negroide, como las encontradas junto al Huasagua en el Pastaza.

A este punto creemos que tenemos unos cuantos motivos que justifican el nuevo logotipo en víspera de los 500 años como son: la relación Africa y América antes de la conquista durante la

(1) Iván Van Sertima "They carne befóte Columbus"

(2) P, Pedro Porras "Evidencias arqueológicas sobre la presencia del hombre de raza negra en la prehistoria ecuatoriana" tomado de "El negro en la historia de Ecuador y sur de Colombia"; 1988.

## LA TERRITORIALIDAD URBANA EN EL CHOCO

Nuestra Organización presenta un cordial saludo a todos los participantes de este gran evento y en especial a quienes llegaron a Quibdó de lejanas zonas del Pacífico y el país, unidos con nosotros en la reivindicación de nuestro Territorio Tradicional del Pacífico.

**La tierra en la parte urbana planteamientos del problema hecho realidad**

De cada 100 familias en los barrios populares que ya tienen posesión de su tierra por muchos años, solamente una tiene título o escritura de su tierra.

Esta situación es reflejo de lo que pasa en los municipios restantes de nuestro Departamento.

**La tierra y la economía**

"Es por la gente de afuera, paisas, que han subido los precios

"Como no tenía fuerza, soy mujer sola y anciana, me quitaron la tierra y el solar".

"Han ofrecido comprar a uno el solar, porque lo ven pobrecito. Hay gente que no respeta la tierra ajena y empieza a invadir".

"Hay agalludos que han vendido un mismo terreno varias veces, y por eso sufrimos las consecuencias los pobres".

"Los ten-atenientes nos han tenido oprimidos con esa vaina de acaparar la tierra. Al principio dicen que van a dar escrituras y cuando uno compra no dan sino póliza".

"Vivir arrendando es como vivir de posada".

"Las tierras están quedando en manos de extraños; por ejemplo, ellos llegan y no se enfrentan directamente con las personas sino que se valen de intermediarios nativos y

"Como la gente no consiguió solar adentro tuvo que coger tierra a la orilla del río, y cuando se inunda, todas las casas quedan dentro del agua. Cuando se anega hay ratas, zancudos, suciedades y vienen enfermedades infecciosas, de la piel, y paludismo".

"Los esfuerzos de nosotros por nuestro solar han sido propios".

"Yo le compré la tierra a un señor Prisciliano. Tengo 10 años de vivir en Quibdó. Las cosas antes eran más baratas. Hoy son más caras".

### **La tierra y el aspecto legal**

"No hay claridad por parte del municipio para titular la tierra. No se tienen claros los límites entre el municipio y el INCORA. Antes la tierra no tenía título y las personas nos sentíamos dueñas de ella; pero ahora si no hay título no hay propiedad".

"Como la tierra ya no

### **Consecuencias de la falta de titulación de la tierra urbana**

Algunas consecuencias de la falta de titulación de la tierra urbana y el acaparamiento de la misma por unos agalludos son:

- Falta de crédito para el mejoramiento y construcción de nuevas viviendas.

- Falta de servicios públicos como acueducto, alcantarillado, electricidad, comunicaciones, etcétera.

- Falta de programas adecuados de saneamiento ambiental.

- Ausencia de un servicio de salud adecuado para una región como la nuestra, que tiene una altísima tasa de mortalidad infantil, y con un índice de analfabetismo muy alto.

- Falta de planeación urbana que incorpore los valores y prácticas culturales y la forma de vida chocona en el diseño.

- Aumento de los

rio.

- Falta de arborización e incorporación de la naturaleza al diseño de la ciudad.

Todo esto junto ha producido una muy baja calidad de vida urbana para nosotros los pobladores de los barrios populares.

### **Explicación del Problema**

*¿Por qué no se le titulan las tierras a los pobladores de los barrios populares?*

El problema de la crónica falta de titulación de la tierra a la población de barrios populares del Chocó, se explica entre otras razones porque:

-El político, sea gamonal, capitán de barrio, etc., quien posee tierras, utiliza la promesa de dar título como amarre y dependencia del comprador. La monopoliza y concentra para venderla unas veces por contraprestación de

los el amarre es interminable y va configurando un círculo vicioso de pobreza y dependencia dando lugar a una sociedad desigual, de relaciones sociales injustas. Estas se expresan en el acaparamiento y concentración de las oportunidades tales como: el conocimiento, las decisiones, bienes y recursos solamente para unos pocos y de un lado amañado de la balanza. Así, las pocas familias que han manejado y usufructuado el Chocó lo tienen como está hoy.

-Esta situación se ha mantenido reproducida rutinariamente como si fuera el destino marcado para nosotros los negros, porque los afectados que somos la población mayoritaria, durante mucho tiempo hemos actuado individualmente a la manera de "sálvese quien pueda" y en forma individual o familiar en busca de favoritismos.

- Asimismo las

del grupo al que representan.

- Las leyes siempre han ido detrás de los intereses de quienes las hacen» o sea, los legisladores que son congresistas, representantes y senadores que son barones políticos regionales aferrados a los auxilios parlamentarios para asegurarse el clientelismo.

-El acaparamiento ha ido pasando de mano. Inicialmente era la colonia española y el esclavismo, luego las familias vallunas y caucanas; luego los sirios-libaneses y antioqueños, y hoy en día son los mismos dirigentes políticos negros estudiados y agalludos o astutos que pudieron alcanzar posiciones de abogados, alcaldes, concejales, capitanes políticos.

- Los chocoanos de la etnia negra hemos tenido una relación cultural con la tierra legitimada por la

- No hay claridad jurídica frente a lo que es la tierra urbana y rural en el Chocó, y cuál sería la legislación aplicable en cada caso.

-En el Chocó aún tiene vigencia una política de la Edad Media de los señores de la tierra que son los políticos terratenientes que niegan los títulos a los siervos. Esto nos fue impuesto por la conquista española y ha llegado hasta nuestros días creando los feudos tradicionales de color rojo o azul. Pero estas prácticas medievales se juntan con nuestros orígenes africanos y nuestra organización social de familia extensa, creándose una política de clanes, como las jefaturas del África. Pero eso aún debemos estudiar mucho sobre nuestra cultura política, que nos ha sumido en la pobreza y el estancamiento para ver cómo nos destetamos de ella.

### **Propuestas**

Con base en lo

-Adelantar un plan de servicios públicos, de acueducto, alcantarillado, recolección de basuras y disposición de las mismas, y plan de vías dentro de la ciudad.

-Creación y dotación adecuada de los centros de salud, de educación, tanto para las cabeceras municipales, como para el campo.

-Elaborar planes de mejoramiento de vivienda, de mejoramiento barrial y de construcción de vivienda nueva de interés social que corresponda a nuestras necesidades, costumbres y valores, por parte del Instituto de Crédito Territorial y el Banco Central Hipotecario, respetando los valores urbanísticos que por siglos hemos venido construyendo.

-Adelantar planes de recuperación y reordenamiento de las cuencas y quebradas que hoy en día se están deteriorando por el mal

-Creación y puestas en marcha de los fondos de vivienda popular y obrera en cada uno de los municipios, incorporando en sus Juntas Directivas los representantes de nuestras organizaciones populares.

-Titular la tierra en el área rural, sin levantar la Reserva Forestal.

-Garantizar los derechos humanos de las comunidades negras e indígenas y de nuestras organizaciones populares.

-Que el estado reconozca la existencia de dos minorías étnicas en el andén de la Cuenca del Pacífico: indígenas y negros.

- Rechazamos el tratamiento de baldíos de nuestro territorio tradicional y el tratamiento de colonos que recibimos las comunidades negras por parte del gobierno y sus instituciones.

-Los empresarios, la clase política nacional y

definir un *Proyecto Político* que incorpore las imágenes futuras deseadas para el Chocó y la Cuenca del Pacífico en esta década que comienza, a partir de nuestras necesidades, nuestra cultura propia, nuestra historia, nuestros símbolos y ritmos. Falta elaborar ese proyecto integral, con base en el cual se debe renegociar la propuesta desarrollista de los empresarios, las cúpulas del gobierno nacional y las transnacionales del Pacífico Oriental y el Mercado Común Europeo, así como Estados Unidos, el papel que debe jugar el Chocó y sus recursos naturales en los intereses de ellos y de nosotros, porque es definitivo que los intereses populares chocoanos sean tenidos en cuenta en los planes con los que se desea cambiar al Chocó en los años venideros.

-Hacer conocer las conclusiones y propuestas de este Foro a todos los niveles

- Que nuestras organizaciones populares chocoanas indígenas, campesinas y de barrios populares presenten estas propuestas en la Asamblea Nacional Constituyente y lleven la vocería del Chocó mayoritario.

Hacemos un llamado a toda la población chocoana, del Pacífico y de Colombia, a que luchemos por el derecho a nuestro territorio tradicional del Pacífico y





# HEMOS LEIDO Y COMPARTIMOS

Tegucigalpa D.C. 7 de  
febrero de 1981

Hermanos del Centro Cultural Afro-Ecuatoriano:

Un saludo fraternal de este pueblo negro de Honduras, recién he recibido vuestro boletín informativo Palenque año 9 n° 4, informándome que se llevará a cabo el Congreso de la Cultura Negra de las Américas en el cual participarán personajes conocidos en nuestro mundo negro, tales como Manuel Zapata Olivella, Quince Duncan a quienes tengo el honor de conocer, así, como Pathé Diagne persona a quien estoy muy interesado en conocer por su dedicación al desarrollo de los negros del mundo, quiero felicitarlos por tanta actividad en beneficio de la reafirmación de nuestras identidades.

Nosotros también estamos con mucha energía, el año pasado organizamos el Encuentro Afro- Caribeño por la Paz que permitió reflexionar sobre los aportes del negro al desarrollo del sistema y los beneficios que de él se han obtenido.

Lo anterior nos ha permitido pensar en crear una instancia que permita coordinar los esfuerzos para Centroamérica y el Caribe, aspecto que nuestro Hermano Pathé está dispuesto a apoyar, sin embargo hemos preparado una actividad previa que se realizará en Belize ahora en Noviembre próximo, luego la instancia que consistirá en una Secretaría Regional del Movimiento Negro para Centroamérica y el Caribe, tendremos el honor de crearla en 1992 a inicios.

Entre otras cosas quiero compartirles que hemos creado el brazo político de nuestra organización que se denomina, "Comisión Política del Pueblo Negro de Honduras" (COPNEH) y sus principales dirigentes son: .

Presidente: Ldo. Juan Ambrosio Sabio. Vicepresidente: Prof. Edil Solis. Secretario: Tulio Mariano González.

Y desde ya estamos luchando para que en las próximas contiendas electorales tengamos un representante como mínimo en el Congreso.

*Transcribimos textualmente esta carta porque consideramos necesaria la aclaración de la información del Palenque anterior Dic/90 pág. 10. Sin embargo cabe decir que lo publicado venía de una fuente de Colombia ordinariamente bien documentada y de mucha valía para nuestra redacción.*

Pereira, febrero 11/9

Apreciados  
hermanos  
Comité de  
Redacción  
Boletín  
Palenque  
Quito

Reciban el saludo afectuoso de la Dirección Nacional del CIMARRON, les deseamos muchos éxitos y satisfacciones en las tareas del Centro en 1991.

Fraternamente queremos compartir con Ustedes algunas determinaciones adoptadas por el Movimiento, para corregir una trascendental información que aparece en el artículo "Organizaciones Negras y Constituyente" pág. 10, Palenque diciembre/90. Refiriéndose al CIMARRON leemos: "Es conocida la división que se ha dado en el Movimiento CIMARRON, la única organización que trata de tener una vinculación con las bases y sus militantes, entre el líder histórico Juan de Dios Mosquera y las nuevas élites intelectuales como el poeta negro Maturana".

No sabemos en qué fundamentos se sustenta el autor de esta contundente afirmación irresponsable que afecta la imagen de nuestro Movimiento. En enero del año pasado el VII Comité Ejecutivo Nacional (reúne a las juntas directivas de las filiales del Movimiento en todo el país) después de analizar el proceso disciplinario y los informes de la fiscalía nacional sobre graves anormalidades y corrupción en beneficio del sistema político tradicional, que estaban ocurriendo en la Directiva de Quibdó, capital del departamento del **Chocó**, aprobó por **Unanimidad y Total Convencimiento** separar del

El proceso disciplinario duró seis meses y en la discusión de las terminaciones involucradas a toda la militancia, especialmente, la chocoana.

Es importante aclarar que cuando hablamos de división de una organización, debemos comprender que desde dentro de una estructura surge como alternativa ideológica y organizativa una nueva, que se separa como entidad autónoma, dividiendo la militancia y presentando nuevas propuestas organizativas y estratégicas. Esto no ha ocurrido en el CIMARRON, y al contrario, la situación de Quibdó, primera de su caso en el Movimiento, sirvió de base para introducir nuevos elementos disciplinarios y organizativos adoptados por la VIII Asamblea Nacional de noviembre/90. Los Cimarrones estamos unidos frente a la tarea de defender el proceso de organización, que tanto nos ha costado construir, de los oportunistas de fuera y los que surgen internamente.

De otra parte, la última reunión de la Junta Directiva Nacional del CIMARRON al evaluar la exclusión de los voceros auténticos de los pueblos negros en Colombia de la Asamblea Nacional Constituyente, concluyó que es el resultado lógico del proceso organizacional que se desarrolla en su interior. El oportunismo figurativo y negrista sigue tratando de impedir el desarrollo de los procesos de organización autónomos y populares, y la Comunidad Negra Colombiana aún no dispone de una organización fuerte y sólida capaz de movilizarla por la reivindicación de sus derechos, la autogestión productiva, social y cultural, y orientar su participación política en pro de la conquista de poder para sí y los sectores explotados de la nación. El CIMARRON, que ha logrado construir una red nacional y goza del reconocimiento del conjunto del Movimiento popular, sigue siendo obstaculizado en su avance por quienes movidos por diversos intereses económicos, políticos y religiosos, pretenden la representación y vocería de la Comunidad Negra Nacional. No estamos en la Constituyente porque aún no estamos suficientemente organizados para la participación

*Creemos conveniente transcribir parte de la carta del Rey. Samana que nos envía desde Piracicaba, con fecha 28 Enero 1991, y que nos hace ver algunas de las acciones que se han llevado a cabo luego del Encuentro Afro-Indígena del Río de Janeiro (Cfr. Palenque # 4 año 1990)*

- 1.** Con mucha alegría recibí las informaciones sobre los arreglos entre los negros e indígenas de Costa Rica. Es una alegría saber que hay esfuerzos para la unidad de lucha a través de unidad de actividades. Ciertamente es un esfuerzo a ser seguido por todos involucrados en la lucha en América Latina.
- 2.** Alegra a nosotros también los esfuerzos de nuestra dinámica compañera Lucía Molina de Argentina. Lucia está haciendo contactos con los hermanos afros-indios argentinos para articular encuentros como los que tuvimos acá en Brasil.
- 3.** Hermano Miguel del Movimiento Francisco Congo-Lima/Perú. ... Por favor, continúe con sus esfuerzos para organizar la reunión de la comisión.
- 4.** Parabienes a los hermanos negros de habla inglesa que acaban de crear una organización o un grupo llamado: **CAAD (Caribbean/African American Dialogue: Diálogo Afro-Americano y Caribeño)**... El Presidente de la nueva organización es Harcourt Blakett y el Secretario Ejecutivo es nuestro hermano John Powell.
- 5.** El compañero Goyo de La Cruz, Costa Rica acaba de organizar en conjunto con los hermanos negros, el proyecto: **Proyecto de Comunicación Intercultural: Centro de Documentación y Comunicación de las Culturas Negras y Indígenas de Mesoamérica**

**Boletim:** Centro de Cultura Negra do Maranhão CCN-MA. Año 1; São Luís - Maranhão-Brasil. "La publicación del Periódico está al servicio del Movimiento negro en el Maranhão donde tuvo su primera edición en 1982, como instrumento fundamental en la divulgación, organización y en el proceso histórico de la lucha del negro en la sociedad. "Zumbido" significa voces del negro en todos los tiempos y en cualquier lugar, expresando su organización, resistencia y rescate de su identidad cultural". Presidente del CCN-MA es María Lucía Dutra Santos. **Boletim: Agentes de Pastoral Negros/ RS (Brasil):** "tiene la intención de divulgar y promover las

se realizó el II Congreso Estatal de las Trabajadoras Domésticas con el tema: "La mujer y la sexualidad". Del 21 al 22 de Julio en la ESTEF de Porto Alegre se realizó el I Encuentro entre Negros e Indios y fue creado el "Colectivo Estatal de Negro e Indios de Río Grande do Sul". El Municipio de São Lorenzo do Sul en las disposiciones transitorias de la Ley Orgánica Municipal dice: "Queda instituida en el período comprendido entre el 17-24 de septiembre la semana del Negro" con miras al debate y ala difusión de los aspectos relativos a la cultura afro-brasileira. Del 12 al 13 de octubre se realizó en Porto Alegre la II Jornada Estadual do Menor

dor de nuestra piel negra y mulata, la guitarra de Manuel Jimenez, la lluvia, los cantos de Duluc, el grupo Cañaverl y los Paleros de Haina, celebramos en el Play de la Altagracia en Herrera La fiesta de la fraternidad negra y mulata. Seminario Taller Dominicano -Haitiano hacia una teología Afrocaribeña: con la participación de cuatro hermanos y hermanas de Haití: una sacerdotisa del vudú, un folklorista, un sacerdote católico y un animador de comunidades, junto a trabajadores culturales, animadores de comunidades eclesiales, realizamos en el mes de octubre un Seminario-Taller con el tema "Teología y Cultura Afrocaribeña".

**Boletim: Sim da Vida** especial do CEAP, Septiembre de 1990, nº 0. En el artículo del Control de la natalidad al

pueblo negro vive la rutina de un trabajo mal pagado y de injusticia de toda clase, sólo en el año pasado la Comisión de la Pastoral de la Tierra registró 19 casos de trabajo esclavo en el Brasil, incluyendo 597 trabajadores en los estados de Pará, Maranhao, Mato Grosso y Río de Janeiro".

**Mundo Negro: XXV Jornada Mundial de las Comunicaciones Sociales.** "Mambo Press" ejemplo de prensa católica africana.

El próximo día 28 se celebra la Jornada Mundial de las Comunicaciones Sociales. La importancia de los también llamados "mass media" es capital en el mundo moderno y una pieza clave para el desarrollo de las libertades. En los países del Tercer Mundo, los medios de comunicación social son todavía una

## NOTICIAS

Postergado Cuarto Congreso Cultura Negra en las **Americas**: según comunicación de enero pasado de parte de la comisión coordinadora hemos conocido que la fecha del Congreso será fijada después del encuentro que realizará la misma comisión en Filadelfia. Parece que será por el mes de Septiembre de 1991.

**Encuentro Nacional de Agentes de Pastoral Negros:** tema "La Iglesia y el Proyecto Educativo Afroamericano" se realizará en Esmeraldas del 13 al 15 de Mayo de 1991 en preparación al Quinto Encuentro de Pastoral Afroamericana en Quibdó (Chocó-Colombia) 24-28 de Junio de 1991.

Realidad de los Grupos Negros de Afrolatinoamérica y Caribe: en 15 programas de radio de 15' cada uno sobre los 500 Años y los Afroamericanos, es una coproducción del Centro Cultural Afroecuatoriano (CCA) y Asociación Latinoamericana de Escuelas Radiofónicas Populares (ALER) Estarán a disposición del público próximamente.

**"Comuna Río Santiago" Cantón Eloy Alfaro-Esmeraldas:** desde el mes de Diciembre 1990 cuenta con la Nueva Directiva que se eligió en la Asamblea General. Presidente: Aldo Mina.

**Federación Universal de Movimientos Estudiantiles Cristianos (FUIMEC):**

**LIBROS**  
I Negro en la  
Historia #2 esclavitud  
en la Costa Pacífica  
Ílesia y Pueblo  
Negro 1/2-3/4  
Cuadernos Negro  
Americanos #1

**VIDEOS**  
-COANGUE  
-Rompiendo el  
Silencio

**CASSETTES -**  
Movimiento Negro 12  
Programas de Radio

---

**Pedidos a Centro Cultural  
Afroecuatoriano (CCA)**  
Quito: José Luis Tamayo 985 y  
Lizardo García  
Casilla 17-12-00352.  
Teléfono 522-318 Guayaquil:  
Lorenzo de Garaico 3614 y

INDICE	pág
Afro-América	
Precolombina	1
La territorialidad urbana en el	
Chocó	3
Hemos leído y	-